



# Совет Безопасности

Пятьдесят четвертый год

**3979**-е заседание

Четверг, 18 февраля 1999 года, 12 ч. 40 м.

Нью-Йорк

Предварительный отчет

Председатель: г-н Фаулер . . . . .

(Канада)

Члены:

Аргентина . . . . .  
Бахрейн . . . . .  
Бразилия . . . . .  
Китай . . . . .  
Франция . . . . .  
Габон . . . . .  
Гамбия . . . . .  
Малайзия . . . . .  
Намибия . . . . .  
Нидерланды . . . . .  
Российская Федерация . . . . .  
Словения . . . . .  
Соединенное Королевство Великобритании  
и Северной Ирландии . . . . .  
Соединенные Штаты Америки . . . . .

г-н Петрелья  
г-н Буаллай  
г-н Кордейру  
г-н Чэнь Сюй  
г-н Дежамме  
г-н Эссонге  
г-н Фааль  
г-н Хасми  
г-н Анджаба  
г-н Схефферс  
г-н Грановский  
г-н Тюрк  
  
сэр Джереми Гринсток  
г-н Берли

## Повестка дня

Положение в Центральноафриканской Республике

Письмо Временного Поверенного в делах Постоянного представительства Центральноафриканской Республики при Организации Объединенных Наций от 9 февраля 1999 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/1999/132)

Заседание открывается в 12 ч. 40 м.

**Утверждение повестки дня**

Повестка дня утверждается.

**Положение в Центральноафриканской Республике**

**Письмо Временного Поверенного в делах Постоянного представительства Центральноафриканской Республики при Организации Объединенных Наций от 9 февраля 1999 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/1999/132)**

**Председатель** (говорит по-французски): Я хотел бы проинформировать Совет о том, что мною получено письмо от представителя Центральноафриканской Республики с просьбой пригласить его принять участие в обсуждении вопроса, стоящего на повестке дня Совета. В соответствии со сложившейся практикой я предлагаю, с согласия Совета, пригласить данного представителя принять участие в обсуждении без права голоса согласно соответствующим положениям Устава и правилу 37 временных правил процедуры Совета.

Поскольку возражений нет, решение принимается.

По приглашению Председателя г-н Пукре-Коно (Центральноафриканская Республика) занимает место за столом Совета.

**Председатель** (говорит по-английски): Совет Безопасности приступает к рассмотрению пункта повестки дня. Совет проводит заседание в соответствии с договоренностью, достигнутой в ходе проведенных ранее консультаций.

На рассмотрении членов Совета находится письмо Временного Поверенного в делах Постоянного представительства Центральноафриканской Республики при Организации Объединенных Наций от 9 февраля 1999 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/1999/132).

В результате состоявшихся в Совете Безопасности консультаций я уполномочен сделать следующее заявление от имени Совета:

"Совет Безопасности, принимая к сведению письмо Президента Центральноафриканской Республики от 9 февраля 1999 года на имя Председателя Совета (S/1999/132), с удовлетворением отмечает приверженность Президента Центральноафриканской Республики делу поддержания мира в Центральноафриканской Республике на основе диалога и консультаций. В этом контексте он вновь решительно заявляет, что полное выполнение Бангийских соглашений (S/1997/561, добавления III-VI) и Пакта о национальном примирении (S/1998/219) имеет принципиальное значение для обеспечения мира и национального примирения в Центральноафриканской Республике.

Совет Безопасности призывает правительство Центральноафриканской Республики продолжать принимать конкретные меры по осуществлению политической, экономической, социальной реформ и реформы в области безопасности, о которых говорится в докладе Генерального секретаря от 23 февраля 1998 года (S/1998/148), и выполнить обязательства, изложенные в письмах Президента Центральноафриканской Республики от 8 января 1998 года (S/1998/61, приложение) и 23 января 1999 года (S/1999/98, приложение) на имя Генерального секретаря. Он напоминает, что успех, будущий мандат и дальнейшее присутствие Миссии Организации Объединенных Наций в Центральноафриканской Республике тесно связаны с выполнением этих обязательств, в частности с немедленным возобновлением конструктивного политического диалога.

Совет Безопасности выражает озабоченность в связи с последствиями, которые нынешняя политическая напряженность имеет для стабильности и функционирования учреждений Центральноафриканской Республики. Он подтверждает, что главную ответственность за национальное примирение, поддержание стабильной и безопасной обстановки и восстановление страны несут правительство, политические руководители и народ Центральноафриканской Республики. Он подчеркивает важное значение продолжения усилий в Центральноафриканской Республике

по мирному и демократическому урегулированию нерешенных спорных вопросов в соответствии с Бангийскими соглашениями. Он обращает особое внимание на необходимость того, чтобы как движение в поддержку президента, так и оппозиционные партии тесно сотрудничали и активно действовали в целях достижения политического консенсуса, необходимого для стабильности в Центральноафриканской Республике.

Совет Безопасности считает, что в целях нормальной подготовки свободных и справедливых президентских выборов, для которой следует предпринять соответствующие шаги как можно скорее, необходимо обеспечить определенный уровень политического консенсуса и начать подлинный диалог между всеми партиями, входящими в состав Национального собрания. Он считает также, что подготовка к проведению президентских выборов на основе консенсуса может только укрепить легитимность следующего Президента Республики, а также

обеспечить прочный гражданский мир. Он полностью поддерживает Специального представителя Генерального секретаря, обратившегося к центральноафриканским политическим руководителям и властям с призывом найти выход из политического тупика, с тем чтобы страна могла продвинуться вперед, и приветствует усилия, предпринимаемые в настоящее время в этих целях.

Совет Безопасности будет продолжать заниматься этим вопросом".

Этот документ будет издан в качестве документа Совета Безопасности под условным обозначением S/PRST/1999/7.

На этом Совет Безопасности завершил нынешний этап рассмотрения пункта своей повестки дня.

Заседание закрывается в 12 ч. 45 м.